「りぶ・らぶ・あにまるず 第4回神戸すべての生き物のケアを考える国際会議 2015」 抄録巻頭挨拶

Live Love Animals ICAC KOBE 2015 The 4th Kobe International Conference on the Care for All Creatures 2015 Opening Address

兵庫県動物愛護センター所長・河野 寛昭 Hiroaki KONO, Director, Hyogo Prefecture Animal Well-being Center



ICAC KOBE の開催も4回目の開催となりますが、今年 は阪神・淡路大震災後20年という節目の年でもあります。 震災当時、ペット動物を飼育されている被災者の方への 緊急支援、被災飼育動物の緊急保護等を目的として、(社) 兵庫県獣医師会(現「一般社団法人」)、(社)神戸市獣医 師会(現「公益社団法人」)及び(社)日本動物福祉協会 阪神支部(現「公益社団法人」)を構成団体とする「兵庫 県南部地震動物救援本部」が震災発生4日後の平成7年 1月21日に発足し兵庫県、神戸市はこれを支援しました。 1年4ヶ月に及ぶ活動期間中に、全国より2万1千人余 りのボランティアの協力を得て、また、2億6千万円余 りの寄付金が寄せられ、犬、猫等1,556 頭を保護等しま した。

その後も東日本大震災等全国で大規模な災害が発生し ており、その都度各地で必要に応じ動物救援活動が行わ れています。兵庫県では、阪神・淡路大震災における動

ICAC KOBE has been taken place for four times, and this year is commemorating 20 years since the Great Hanshin-Awaji Earthquake. At the point of earthquake, with a goal of emergency assistance for the disaster victims and emergency protection of suffered animals, 'Hyogo Prefecture South Earthquake Animal Rescue Headquarters' was set up by Hyogo Veterinary Medical Association, Veterinary Association of Kobe City, and Hanshin section of Japan Animal Welfare Society on January 21, 1995, four days after the earthquake, and it was supported by Hyogo prefecture and Kobe city.

Throughout a year and four months of support, they received a cooperation of 21,000 volunteers and a donation of 260 million yen. A total of 1,556 dogs and cats were rescued.

After that, some large scale disaster including the Great East Japan Earthquake occurred and animal rescue activities were conducted as needed. In Hyogo prefecture, based on the experience of the animal rescue activities at the Great Hanshin-Awaji Earthquake, five animal well-being centers 物救援活動の教訓を踏まえ、大規模災害時に動物救援活動の拠点ともなり得るよう、兵庫県動物愛護センター及 びその支所を県下5箇所に平成10年度より順次整備し てきました。また、東日本大震災の折には、「福島県動物 救護本部」活動を支援するため90日間、41名の職員を 派遣しました。今年の2月15日には「同行避難」をテー マとしたシンポジウム等を開催しました。

兵庫県動物愛護センターでは、大規模災害に備え、今 後も県民の方々に「同行避難」等について啓発すること は重要と考えています。そのような中、産学官民協働で この大会が開催でき、大規模災害時における動物救援等 を考える機会を得たことは非常に喜ばしく、これに参加 される方々が多方面から意見を述べられ、意見交換等が 行われることを期待しております。

were created from 2010, to act as a center of animal rescue activities in case of disaster. Also, at the Great East Japan Earthquake, we have sent 41 agents for 90 days to support 'the Fukushima Animal Rescue Headquarters'. In addition, on February 15, 2015, we had a symposium under the theme of "evacuating with pets".

At the Hyogo Prefecture Animal Well-being Center, we think it is important to enlighten people "evacuating with pets" and prepare against disaster. In the situation, I am very pleased that the conference is held in cooperation with industry, educational institution, private and government. I am expecting the participants share their widespread thoughts through the conference.